

Overwegende dat het aangewezen is om onverwijld zeven bijkomende, tot de fabricage van chemische wapens dienstige scheikundige produkten aan doorvoercontrole te onderwerpen,

Besluiten :

Artikel 1. In artikel 1, 2^o, van het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de doorvoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt, worden de volgende rubrieken toegevoegd :

Considérant qu'il y a lieu de soumettre, sans retard, à contrôle le transit de sept produits chimiques supplémentaires pouvant servir à la fabrication d'armes chimiques,

Arrêtent :

Article 1^{er}. Dans l'article 1^{er}, 2^o, de l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence le transit de certaines marchandises, les rubriques suivantes sont ajoutées :

Aanduiding der goederen	GN-coda Code NC	Dénomination des marchandises
2-chloorethanol	ex29055010	2-chloroethanol
N,N-diisopropyl-β aminoethyl chloride	ex29211990	chlorure de N,N-diisopropyl-β aminoéthyle
triethanolamine (2,2',2"-nitrilotriethanol)	ex29221300	triethanolamine (2,2',2"-nitrilotriethanol)
N,N-diisopropyl-β aminoethaanthiol	ex29309080	N,N-diisopropyl-β aminoethanethiol
N-methylfosfoniet	ex29310090	N-methylphosphonite
1-methylpiperidine-3-ol	ex29333990/1	1-methylpiperidine-3-ol
chinuclidine-3-ol	ex29333990/2	quinuclidine-3-ol

Art. 2. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 18 september 1990.

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Economische Zaken en het Plan,

W. CLAES

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 18 septembre 1990.

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Affaires économiques et du Plan,

W. CLAES

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN EN MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING

N 90 — 2524

18 SEPTEMBER 1990. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de uitvoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken en het Plan,
De Minister van Buitenlandse Handel,

Gelet op de wet van 11 september 1962 betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wetten van 19 juli 1968 en 6 juli 1978;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 1962 tot regeling van de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 1967;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de uitvoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt;

Gelet op het overeenstemmend advies van de Interministeriële Economische Commissie;

Gelet op het advies van de Belgisch-Luxemburgse Administratieve Commissie;

Gelet op de wetten op de Raad van State gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het aangewezen is om onverwijld zeven bijkomende, tot de fabricage van chemische wapens dienstige scheikundige produkten, aan uitvoercontrole te onderwerpen,

Besluiten :

Artikel 1. In onderdeel A van lijst I, « Industriële produkten », gevoegd bij het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de uitvoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt, worden de volgende rubrieken toegevoegd : ex29055010, ex29211990, ex29221300, ex29309080, ex29310090, ex29333990/1 en ex29333990/2.

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES ET MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES, DU COMMERCE ÉTRANGÈRE ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT

F 90 — 2524

18 SEPTEMBRE 1990. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence, l'exportation de certaines marchandises

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques et du Plan,
Le Ministre du Commerce extérieur,

Vu la loi du 11 septembre 1962 relative à l'importation, à l'exportation et au transit des marchandises, modifiée par les lois des 19 juillet 1968 et 6 juillet 1978;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 1962 réglementant l'importation, l'exportation et le transit des marchandises, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 1967;

Vu l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence l'exportation de certaines marchandises;

Vu l'avis conforme de la Commission économique interministérielle;

Vu l'avis de la Commission administrative belgo-luxembourgeoise;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifiées par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu de soumettre, sans retard, à contrôle l'exportation de sept produits chimiques supplémentaires pouvant servir à la fabrication d'armes chimiques,

Arrêtent :

Article 1^{er}. Dans la sous-liste A, de la liste I, « Produits industriels », annexée à l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence l'exportation de certaines marchandises, les rubriques suivantes sont ajoutées : ex29055010, ex29211990, ex29221300, ex29309080, ex29310090, ex29333990/1 et ex29333990/2.

Art. 2. In onderdeel B van lijst I, « Industriële produkten », gevoegd bij hetzelfde besluit, worden de volgende rubrieken toegevoegd :

ex29055010	alleen 2-chloorethanol	uniquement 2-chloroethanol
ex29211990	alleen N,N-diisopropyl - β aminoethyl chloride	uniquement chlorure de N,N-diisopropyl - β aminoethyl
ex29221300	alleen triethanolamine (2,2',2''-nitrilotriethanol)	uniquement triethanolamine (2,2',2''-nitrilotriethanol)
ex29309080	alleen N,N-diisopropyl - β aminoethaanthiol	uniquement N,N-diisopropyl - β aminocethanethiol
ex29310090	alleen N-methylfosfoniet	uniquement N-methylphosphonite
ex29333990/1	alleen 1-methylpiperidine-3-ol	uniquement 1-methylpiperidine-3-ol
ex29333990/2	alleen chinuclidine-3-ol	uniquement quinuclidine-3-ol

Art. 3. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Brussel, 18 september 1990.

De Vice-Eerste Minister
en Minister van Economische Zaken en het Plan,

W. CLAES

De Minister van Buitenlandse Handel,

R. URBAIN

Art. 2. Dans la sous-liste B, de la liste I, « Produits industriels », annexée au même arrêté, les rubriques suivantes sont ajoutées :

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*.

Bruxelles, le 18 septembre 1990.

Le Vice-Premier Ministre
et Ministre des Affaires économiques et du Plan,

W. CLAES

Le Ministre du Commerce extérieur,

R. URBAIN

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN, MINISTERIE VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN ONTWIKKELINGSSAMENWERKING EN MINISTERIE VAN LANDBOUW

N 90 — 2525

4 OKTOBER 1990. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de invoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt

De Vice-Eerste Minister en Minister van Economische Zaken en het Plan,
De Minister van Buitenlandse Handel,
De Staatssecretaris voor Landbouw,

Gelet op de wet van 11 september 1962 betreffende de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij de wetten van 19 juli 1968 en 6 juli 1978;

Gelet op het Verdrag van 25 maart 1957 tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, goedgekeurd bij de wet van 2 december 1957;

Gelet op het koninklijk besluit van 24 oktober 1962 tot regeling van de in-, uit- en doorvoer van goederen, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 9 december 1967;

Gelet op het ministerieel besluit van 27 maart 1990 waarbij de invoer van sommige goederen aan vergunning onderworpen wordt;

Gelet op Verordening (EEG) nr. 731/90 van de Commissie van 26 maart 1990 tot wijziging van Verordening (EEG) nr. 3877/86 van de Raad tot vaststelling van een aantal uitvoeringsbepalingen van Verordening (EEG) nr. 1999/85 betreffende de regeling actieve veredeling;

Gelet op Verordening (EEG) nr. 4136/86 van de Raad van 22 december 1986 betreffende de gemeenschappelijke regeling van toepassing op de invoer van bepaalde textielprodukten van oorsprong uit derde landen;

Gelet op het overeenstemmend advies van de Interministeriële Economische Commissie;

Gelet op het advies van de Belgisch-Luxemburgse Administratieve Commissie;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES, MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES, DU COMMERCE EXTÉRIEUR ET DE LA COOPÉRATION AU DÉVELOPPEMENT ET MINISTÈRE DE L'AGRICULTURE

F 90 — 2525

4 OCTOBRE 1990. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence l'importation de certaines marchandises

Le Vice-Premier Ministre et Ministre des Affaires économiques et du Plan,
Le Ministre du Commerce extérieur,
Le Secrétaire d'Etat à l'Agriculture,

Vu la loi du 11 septembre 1962 relative à l'importation, à l'exportation et au transit des marchandises, modifiée par les lois des 19 juillet 1968 et 6 juillet 1978;

Vu le Traité du 25 mars 1957 instituant la Communauté économique européenne, approuvé par la loi du 2 décembre 1957;

Vu l'arrêté royal du 24 octobre 1962 réglementant l'importation, l'exportation et le transit des marchandises, modifié par l'arrêté royal du 9 décembre 1967;

Vu l'arrêté ministériel du 27 mars 1990 soumettant à licence l'importation de certaines marchandises;

Vu le Règlement (CEE) n° 731/90 de la Commission, du 26 mars 1990, modifiant le Règlement (CEE) n° 3877/86 du Conseil fixant certaines dispositions d'application du Règlement (CEE) n° 1999/85 relatif au régime du perfectionnement actif;

Vu le Règlement (CEE) n° 4136/86 du Conseil, du 22 décembre 1986, relatif au régime commun applicable aux importations de certains produits textiles originaires des pays tiers;

Vu l'avis conforme de la Commission économique interministérielle;

Vu l'avis de la Commission administrative belgo-luxembourgeoise;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1^{er}, modifiées par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;